

восстановлению и реконструкции, а также запросы о помощи, касающиеся мер в рамках его планов развития в целях обеспечения состояния подготовленности на случай стихийных бедствий и выполнения программ предупредительных мер.

2303-е пленарное заседание
29 ноября 1974 года

3249 (XXIX). Фонд капитального развития Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 2186 (XXI) от 13 декабря 1966 года и 3122 (XXVIII) от 13 декабря 1973 года,

вновь подтверждая положения своей резолюции 2186 (XXI), в частности положения, содержащиеся в статьях I, II и III, относительно цели, руководящих принципов и общих экономических положений Фонда капитального развития Организации Объединенных Наций,

принимая во внимание усилия Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций, направленные на наиболее эффективное использование ресурсов Фонда капитального развития Организации Объединенных Наций в интересах, в первую очередь, наименее развитых среди развивающихся стран,

подчеркивая, что Фонду капитального развития Организации Объединенных Наций должны быть предоставлены возможности для эффективного выполнения его обязанностей в отношении разработки и осуществления проектов путем надлежащей административной поддержки,

приветствуя недавние взносы и поддержку, объявленные для Фонда капитального развития Организации Объединенных Наций некоторыми развитыми странами,

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря и Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций¹⁹;

2. вновь подтверждает положение пункта 2 статьи IV резолюции 2186 (XXI) Генеральной Ассамблеи в отношении расходов на административную деятельность Фонда капитального развития Организации Объединенных Наций и в качестве временной меры призывает Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций покрывать такие расходы из административного бюджета Программы;

3. предлагает всем странам, особенно тем развитым странам, которые до настоящего времени не делали взносов в Фонд капитального развития Организации Объединенных Наций, предоставить Фонду существенные добровольные взносы, с тем чтобы сделать его в полной мере оперативным и эффективным;

¹⁹ E/5557 и Corr.1.

4. постановляет сохранить первоначальную функцию Фонда капитального развития Организации Объединенных Наций до 31 декабря 1975 года в соответствии с мерами, изложенными в пункте 1 резолюции 2321 (XXII) Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1967 года.

2306-е пленарное заседание,
4 декабря 1974 года

3250 (XXIX). Детский фонд Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Правления Детского фонда Организации Объединенных Наций²⁰ и раздел доклада Экономического и Социального Совета, посвященный Фонду²¹,

с одобрением отмечая продолжающиеся усилия Детского фонда Организации Объединенных Наций по оказанию развивающимся странам помощи в расширении и улучшении основных услуг для их детей,

будучи глубоко обеспокоена угрозой дальнейшего ухудшения условий жизни детей во многих развивающихся странах, особенно в тех, на которых наиболее пагубно сказывается нынешний экономический кризис,

будучи убеждена в том, что существенное расширение деятельности Детского фонда Организации Объединенных Наций будет в значительной мере способствовать облегчению тяжелого положения миллионов детей,

ссылаясь на свою резолюцию 3124 (XXVIII) от 13 декабря 1973 года, в которой Ассамблея, в частности, просила Генерального секретаря провести в ходе двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи специальную конференцию по объявлению добровольных взносов в Детский фонд Организации Объединенных Наций, и на резолюцию 1880 (LVII) Экономического и Социального Совета от 31 июля 1974 года о Фонде,

1. полностью одобряет решение Правления Детского фонда Организации Объединенных Наций, озаглавленное «Объявление положения детей в развивающихся странах чрезвычайным в результате нынешнего экономического кризиса»²²;

2. призывает, с чувством настоятельной необходимости, все правительства, в особенности правительства промышленно развитых стран и других потенциальных вкладчиков, увеличить свои взносы в Фонд, с тем чтобы он мог расширить свою помощь детям в развивающихся стра-

²⁰ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятьдесят седьмая сессия, Дополнение № 9 (E/5528).

²¹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия, Дополнение № 3 (A/9603), глава VI, раздел В.6.

²² Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятьдесят седьмая сессия, Дополнение № 9 (E/5528), пункт 6.

нах и эффективно реагировать на чрезвычайное положение, в котором они находятся;

3. просит Генерального секретаря в сотрудничестве с Директором-исполнителем Детского фонда Организации Объединенных Наций созывать начиная с 1975 года регулярные ежегодные конференции по объявлению взносов в Фонд.

2306-е пленарное заседание,
4 декабря 1974 года

3251 (XXIX). Техническое сотрудничество между развивающимися странами

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 2974 (XXVII) от 14 декабря 1972 года и 3177 (XXVIII) от 17 декабря 1973 года о сотрудничестве между развивающимися странами,

ссылаясь далее на свою резолюцию 3172 (XXVIII) от 17 декабря 1973 года о созыве специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной развитию и международному экономическому сотрудничеству,

сознавая роль, которую Программа развития Организации Объединенных Наций должна играть в деле установления нового международного экономического порядка в соответствии с соответствующими положениями Декларации и Программы действий по установлению нового экономического порядка²³, принятых Генеральной Ассамблеей на ее шестой специальной сессии, а также вклад, который техническое сотрудничество между развивающимися странами могло бы внести в установление такого нового экономического порядка,

учитывая необходимость в придании подлинно всеобщего характера международному сотрудничеству в целях развития и необходимость повышения общей эффективности и расширения масштабов деятельности системы развития Организации Объединенных Наций путем принятия систематических и всеобъемлющих усилий для объединения и использования возможностей, опыта и ресурсов развивающихся стран,

будучи убеждена в необходимости наиболее полного использования возможностей и опыта всех государств — членов Организации, независимо от степени их развития, в объединенных действиях, направленных на ускорение интегрального развития развивающихся стран, особенно сравнительно менее развитых среди них,

будучи убеждена далее в важности обеспечения оптимальных результатов множественного эффекта помощи, предоставляемой развивающимся странам, в частности помощи, оказываемой Программой развития Организации Объединенных Наций,

1. одобряет окончательный доклад Рабочей группы по техническому сотрудничеству между развивающимися странами²⁴, принимая во внимание решение, принятое Советом управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций на его восемнадцатой сессии²⁵, и соответственно просит Администратора Программы принять все соответствующие меры в целях его осуществления;

2. одобряет создание в рамках Программы развития Организации Объединенных Наций специальной группы для содействия техническому сотрудничеству между развивающимися странами — главным образом путем осуществления рекомендаций Рабочей группы, — которая должна иметь функции, изложенные в добавлении к докладу Рабочей группы, и с целью полностью включить этой деятельности по техническому сотрудничеству между развивающимися странами в Программу;

3. предлагает участвующим учреждениям и учреждениям — исполнителям системы развития Организации Объединенных Наций осуществлять меры, предусмотренные в рекомендациях, содержащихся в докладе Рабочей группы, и оказывать государствам — членам Организации и Программе развития Организации Объединенных Наций их полную поддержку в целях осуществления надлежащим образом рекомендаций Рабочей группы;

4. просит Совет управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций рассмотреть на своей двадцатой сессии круг вопросов и финансовые и другие необходимые меры для созыва в ближайшее время межправительственного симпозиума по техническому сотрудничеству между развивающимися странами, организуемого Программой развития Организации Объединенных Наций под эгидой Организации Объединенных Наций, которому будут предшествовать региональные межправительственные заседания, и представить Генеральной Ассамблее на ее тридцатой сессии через пятьдесят девятую сессию Экономического и Социального Совета доклад о принятых мерах;

5. просит региональные экономические комиссии изучить меры, направленные на осуществление рекомендаций, содержащихся в докладе Рабочей группы, и уделить им первоочередное внимание;

6. просит Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций представить Генеральной Ассамблее на ее тридцатой сессии через Совет управляющих Программы и Экономический и Социальный Совет доклад о мерах, принятых в связи с пунктами 1 и 4, выше, и о прогрессе, достигнутом в связи с

²⁴ DP/69, раздел II.

²⁵ См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятьдесят седьмая сессия, Дополнение № 2 А (E/5543/Rev.1), пункт 224.

²³ Резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI).